


單一窗口服務 ワンストップサービス

中部科學工業園區管理局主要負責園區建設及營運管理，為服務園區廠商簡化及整合申辦相關行政作業，提供單一窗口服務，包括投資引進、勞工行政、工商服務、環境保護、安全防護等，另外中科管理局也持續引進相關服務業於園區設立辦事處，如關稅單位、電力公司、電信公司、郵局、銀行、園區公會、就業服務中心、報關行等，以提供更便捷完善的工商服務。

中部サイエンスパーク管理局は主にサイエンスパークの建設と運営管理を担っています。サイエンスパークに入居されている企業に対して投資誘致、労働行政、商工サービス、環境保護、安全保護などのワンストップサービスを提供しており、各種申請関連の行政作業プロセスの統合・簡略化に努めています。また当管理局は、関税事務所、電力会社、電気通信事業者、郵便局、銀行、パーク同業組合、雇用サービスセンター、通関業者等によるパーク内へのオフィス設置促進を引き続き行っており、今後もいっそう利便性の高い充実した商工サービスを提供してまいります。

 **中部科學工業園區管理局**
Central Taiwan Science Park Bureau
地 址：40763台中市西屯區中科路2號
所在地：台湾40763台中市西屯區中科路2号
電話 / TEL：886-4-25658588
傳真 / FAX：886-4-25658800

 <http://www.ctsp.gov.tw>

投資優惠措施 投資優惠措施

投資優惠措施

- 依「產業創新條例」第10條規定，為促進產業創新，公司得在投資於研究發展支出金額15%限度內，抵減當年度應納營利事業所得稅額，並以不超過該公司當年度應納營利事業所得稅額30%為限。」
- 園區事業自國外輸入自用機器、設備、原料、物料、燃料、半製品、樣品及供貿易用之成品免徵進口稅捐、貨物稅及營業稅，且無須辦理免徵、擔保、記帳及押稅手續。
- 園區事業以產品或勞務外銷者，其營業稅稅率為零，並免徵貨物稅。

獎勵研發措施

- 科學園區研發精進產學合作計畫與創新產品獎。
- 高科技設備前瞻技術發展計畫。
- 創新創業激勵計畫
配合科技部「創新創業激勵計畫」輔導創業團隊成功創業，提供創新創業場域、廠商媒合、商務秘書、舉辦專家座談會及免費專業諮詢等相關服務。



投資優遇措置

- 「産業創新条例」第10条の規定により、産業革新を促進するため、会社は研究開発に対する投資支出額の15%の限度内で、当年度納付すべき営利事業所得税額が控除されます。ただし、控除税額は当年度の納付営利事業所得税額の30%が上限となっています。
- パークにおける事業では、海外から輸入した自社用機械器具、設備、原料、資材、燃料、半製品、サンプル及び貿易用の最終製品について輸入税、貨物税（物品税）及び営業税の納付が免除され、しかも免税、担保、記帳、税金担保の手続きをする必要はありません。
- パークにおける事業では、製品または労務の輸出に対する営業税率がゼロであり、貨物税（物品税）も免除されます。

研究開発奨励措置

- サイエンスパーク研究開発産学協力計画とイノベーション製品賞
- ハイテク設備先端技術発展計画
- 革新創業激励計画
科技部の「革新創業激励計画」に合わせ、起業家による起業成功を目指して指導を行っています。イノベーションや起業に適した場・分野、協力企業の斡旋、ビジネスアシスタントを提供し、専門家を招いての座談会開催や無料の専門コンサルティングなどのサービスも行っています。

產業特性 産業の特性

中部科學工業園區產業係以奈米技術為基礎，發展光電、積體電路、生物技術、精密機械、電腦周邊和綠能等六大產業為主體。其中8座12吋晶圓廠已開始量產，未來更將擴建12吋新世代晶圓廠及提升製程技術，中科園區勢必將成為世界積體電路領航重鎮。

中部サイエンスパークの産業はナノテクノロジーを中心に、オプトエレクトロニクス、集積回路、バイオテクノロジー、精密機械、コンピューター関連機器、グリーンエネルギーの六大産業を主力としています。このうち、8つの12インチウエハー(wafer)工場がすでに量産を開始しています。将来は12インチの次世代ウエハー工場を増築するとともにそのプロセス技術をさらに高めていく計画で、中部サイエンスパークは集積回路において世界をリードする半導体産業の重鎮になると期待されています。

光電產業 / オプトエレクトロニクス産業

引進光電顯示器系統及元件（TFT-LCD液晶顯示器、偏光板、玻璃基板及製程材料、彩色光阻材料、光罩）、太陽光電系統及元件（多晶矽、太陽電池及模組）、光學鏡頭、新型鋰高分子電池、高亮度高功率LED晶粒、OLED有機電激發光顯示器。

オプトエレクトロニクスディスプレイとそのコンポーネント（TFT-LCD液晶ディスプレイ、偏光板、ガラス基板及び製造プロセス材料、カラーレジスト材料、フォトマスク）、太陽光発電システムとそのコンポーネント（ポリシリコン、太陽電池、モジュール）、光学レンズ、新型リチウムポリマー電池、高輝度高パワー効率LED粒、OLED有機エレクトロルミネッセンスディスプレイ関連の企業を誘致しています。

精密機械產業 / 精密機械産業

引進CNC工具機及相關設備、航空相關器材、半導體製程及相關設備、TFT-LCD製程及相關設備、航空貨櫃、碳纖維複合材料、超高壓氣體高速充填機及鋼瓶、FPD面板用濺鍍靶材、真空設備系統及其相關零組件，進而提升我國高科技產業之自製率。

CNC工作機械とその関連の装置、航空関連機材、半導体製造プロセスとその関連の装置、TFT-LCD製造プロセスとその関連の装置、航空コンテナ、炭素繊維複合材料、UHPガス高速充填機及びガスボンベ、FPDパネル用スパッタリングターゲット (Sputtering Target)、真空装置システムとその関連部品の企業を誘致し、台湾のハイテク産業の地元調達率をさらに高めています。



生物科技產業 / バイオテクノロジー産業

引進醫療藥劑及材料、醫療器材及設備、疫苗、農畜產及水產品試劑。

医療薬剤及び材料、医療機器及び装置、ワクチン、農畜産及び水産物向け試薬の企業を誘致しています。



積體電路產業 / 半導体産業

引進IC設計製造、晶圓代工、封裝測試、製程設備及再生晶圓等。

ICの設計製造、ウエハーの受託生産、パッケージングとテスト、プロセス用機器及び再生ウエハー関連企業を誘致しています。

電腦周邊產業 / コンピューター関連機器産業

引進嵌入式系統關鍵組件及車用電子相關產品。組み込みシステムの主要コンポーネントとカーエレクトロニクス関連製品の企業を誘致しています。

綠能產業 / グリーンエネルギー産業

多晶矽原料、綠能材料、矽基太陽電池、薄膜太陽電池及模組等。

ポリシリコン原料、グリーンエネルギー材料、シリコン系太陽電池、薄膜太陽電池及びモジュール等。



公共設施 公共施設

因應園區之發展並兼顧環境品質，園區規劃有完善之基礎設施，如行政管理及工商服務中心、住宅區、電力電信管線設施、滯洪池、污水處理設施、配水池、停車場、景觀公園綠地、道路交通網等，為園區從業人員營造優美舒適的工作環境，同時亦提供民眾休閒遊憩之最佳去處。

パークの発展と質の高い環境を同時に実現するため、パーク内にはインフラが完備されています。行政管理センター、商工サービスセンター、住宅区、電力通信配線施設、滞留池、污水处理施設、配水池、駐車場、景観公園の緑地、道路交通網などが万全に整い、パーク内の従業員にとって快適で美しい環境を構築すると同時に、レジャーや憩いに最適な場所を提供しています。



生產 | 生活 | 生態 | 生命
Production · Living · Ecology · Life

中部科學工業園區簡介
中部サイエンスパークについて



前言

中部科學園區成立於民國92年，地處台灣南北交通樞紐，交通網路便捷，陸海空運皆備，是繼竹科、南科之後，所建立的一個全新的科技產業重鎮。計有台中園區、虎尾園區、后里園區、二林園區及高等研究園區，總面積約1,708公頃。至民國105年7月底止，園區已核准入區廠商家數共184家暨8家育成中心及6家研究機構，計畫投資金額約為新臺幣2兆4千576億元，累計已營運廠商家數135家，就業人數達37,591人。

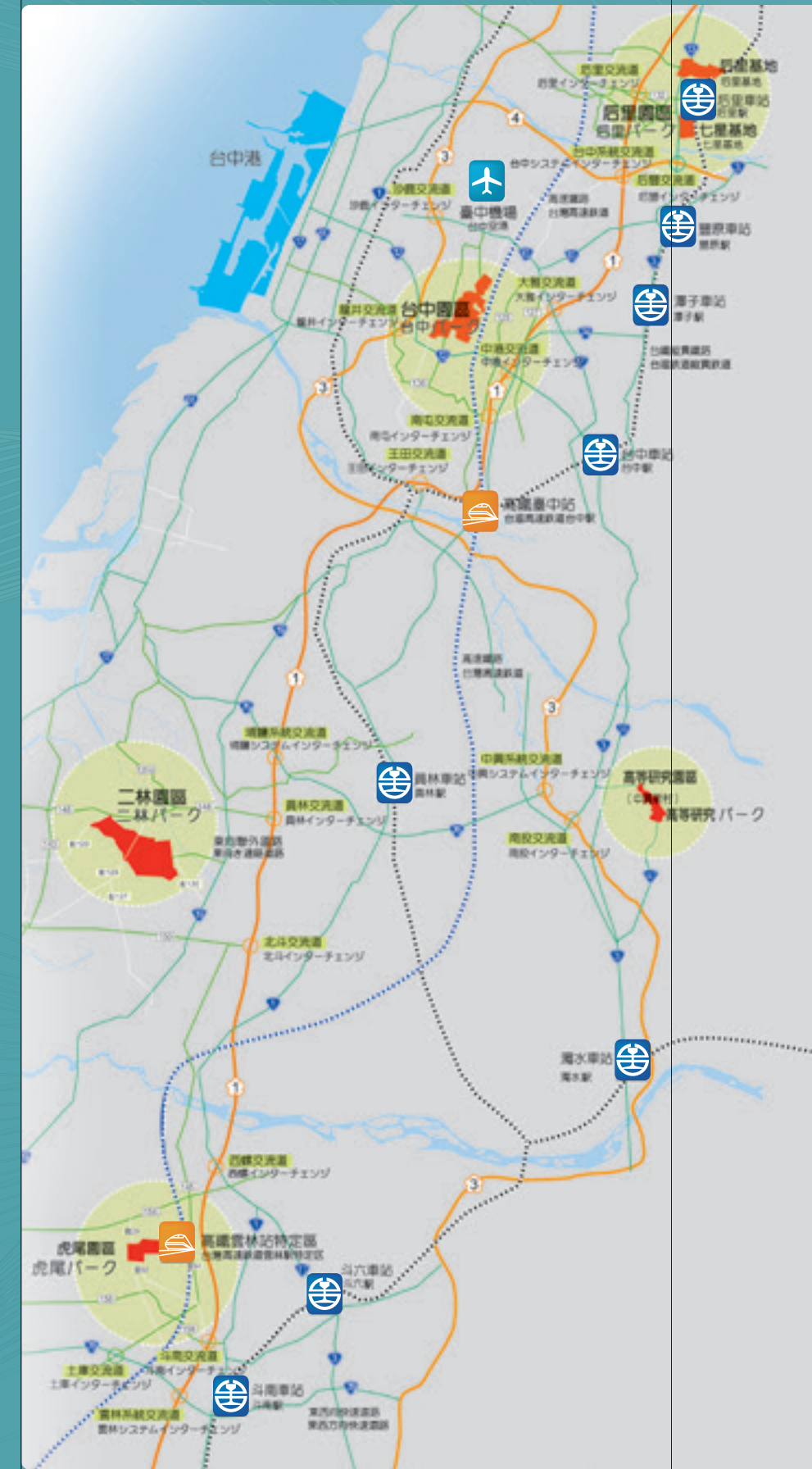
序文

中部科學園區是2003年に設立されました。陸海空の輸送ネットワークも整った交通至便の、台湾の南北を繋ぐ要衝に位置しています。テクノロジー産業の新しい拠点として、新竹サイエンスパーク、南部サイエンスパークに次いで建設されました。台中パーク、虎尾パーク、后里パーク、二林パーク及び高等研究パークがあり、総面積は約1,708ヘクタールになります。2016年7月末現在、中部サイエンスパークへの入居許可を得たメーカーは184社、育成センターは8つ、研究機関は6つあり、計画されている投資額は約2兆4千576億台湾元、すでに事業を開始しているメーカーは135社、雇用者数は37,591人に達しました。

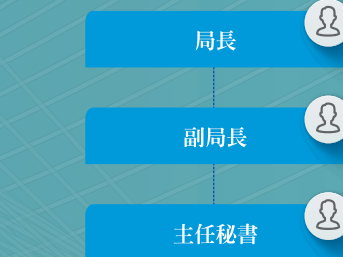


園區交通網絡 サイエンスパークの交通網

園區別 / パーク別	台中園區 / 台中パーク (466 公頃 / 466 ヘクタール)	虎尾園區 / 虎尾パーク (96 公頃 / 96 ヘクタール)	后里園區 / 后里パーク (256 公頃 / 256 ヘクタール)	二林園區 / 二林パーク (631 公頃 / 631 ヘクタール)	高等研究園區 (中興新村) 高等研究パーク (中興新村) (259 公頃 / 259 ヘクタール)
位置 位置	位於台中市大雅區及西屯區交界處。台中市大雅區と西屯区の境界に位置しています。	位於雲林縣虎尾鎮西北側，基地東側緊鄰高鐵雲林車站特定區。雲林県虎尾鎮の北西側にあり、パークの東側は台湾高速鉄路の雲林駅特定区に隣接しています。	位於台中市后里區，包含北側之后里基地與南側之七星基地。台中市后里区に位置し、北側に后里パーク、南側に七星パークがあります。	位於彰化縣二林鎮東北側，緊鄰溪湖鎮與埤頭鄉。彰化県二林鎮の北東側に位置し、溪湖鎮と埤頭郷に隣接しています。	位於中興新村原址，座落於南投縣南投市北側。南投県南投市の北側、かつて台湾省省都のあった場所に位置しています。
鐵路系統 鉄道システム	距台鐵台中車站約12公里，約35分鐘車程；距高鐵台中站約14公里，約20分鐘車程。台湾鉄路の台中駅からは約12キロメートル、車で約35分、台湾高速鉄路（台湾新幹線）の台中駅からは約14キロメートル、車で約20分の距離にあります。	距台鐵斗六車站約16公里，約30分鐘車程；距高鐵雲林站約2公里，約5分鐘車程；距高鐵台中站約57公里，約75分鐘車程。台湾鉄路の斗六駅から約16キロメートル、車で約30分、台湾高速鉄路の雲林駅から約2キロ、車で約5分、台湾高速鉄路の台中駅から約57キロメートル、車で約75分の距離にあります。	距台鐵后里車站約2公里，約5分鐘車程；距高鐵台中站約30公里，約35分鐘車程。台湾鉄路の后里駅から約2キロ、車で約5分、台湾高速鉄路の台中駅からは約30キロ、車で約35分の距離にあります。	距台鐵員林車站約17公里，約37分鐘車程；距高鐵台中站約37公里，約50分鐘車程。台湾鉄路の員林駅から約17キロ、車で約37分、台湾高速鉄路の台中駅からは約37キロメートル、車で約50分の距離にあります。	距台鐵濁水車站約17公里，約25分鐘車程；距高鐵台中站約30公里，約35分鐘車程。台湾鉄路の濁水駅から約17キロメートル、車で約25分、台湾高速鉄路の台中駅からは約30キロメートル、車で約35分の距離にあります。
公路系統 道路システム	東側有國道1號與台74線中彰快速公路，西側有國道3號，位處國道1號與國道3號共4處高速公路交流道的中心位置，約10分鐘車程可上下高（快）速公路。東側には国道1号（中山高速道路）と台74線中彰快速道路が、西側には国道3号（フォルモサ高速道路）が走っており、国道1号と国道3号を合わせて計4カ所のインターチェンジの中心に位置しています。車で約10分かかり、上り下りの高速/快速道路に乗ることが可能です。	東側有國道1號，南側有台78線快速道路，約13分鐘車程可上下高（快）速公路。東側には国道1号（中山高速道路）、南側には台78線快速道路があり、車で約13分で上り下りの高速/快速道路に乗ることができます。	西側有國道1號，南側有國道4號，約5分鐘車程可上下高速公路；后里與七星二基地間有台13線及后科路相互聯繫。西側に国道1号（中山高速道路）、南側に国道4号（台中環線）があり、車で約5分で上り下りの高速道路に乗ることができます。后里と七星の2つのパークの間には台13線及び后科路が走っており、両パーク間の行き来に便利です。	東側有國道1號，北側有台76線快速道路，約20分鐘車程可上下高速公路。東側に国道1号（中山高速道路）、北側に台76線快速道路があり、車で約20分で上り下りの高速道路に乗ることができます。	西側有國道3號高速公路，約5分鐘車程可上下高速公路。西側に国道3号（フォルモサ高速道路）があり、車で約5分で上り下りの高速道路に乗ることが可能です。
空運系統 航空輸送システム	距台中國際機場約8公里，約15分鐘車程。台中空港からは約8キロメートル、車で約15分です。	距台中國際機場約73公里，約53分鐘車程。台中空港からは約73キロメートル、車で約53分です。	距台中國際機場約25公里，約27分鐘車程。台中空港からは約25キロメートル、車で約27分です。	距台中國際機場約50公里，約50分鐘車程。台中空港からは約50キロメートル、車で約50分です。	距台中國際機場約50公里，約50分鐘車程。台中空港から約50キロメートル、車で約50分です。
海運系統 海上輸送システム	距台中港約19公里，約35分鐘車程。台中港からは約19キロメートル、車で約35分です。	距台中港約73公里，約68分鐘車程。台中港からは約73キロメートル、車で約68分です。	距台中港約30公里，約36分鐘車程。台中港からは約30キロメートル、車で約36分です。	距台中港約55公里，約70分鐘車程。台中港からは約55キロメートル、車で約70分です。	距台中港約55公里，約60分鐘車程。台中港から約55キロメートル、車で約60分です。



中科管理局組織架構圖 中部サイエンスパーク 管理局組織一覽図



企劃組 / 企画組

園區發展目標、策略與重大方案之規劃及推動、施政計畫之擬訂、管制考核及評估。パークの發展目標、策略、重要な方案の企画と推進。施政計画の起草、規制に対する審査及び評価。

投資組 / 投資組

園區投資招商、國際合作、產學研發、人才培育及業務推廣。パークへの企業誘致、投資促進。国際提携・交流、産学研究開発、人材育成及び業務推進。

環安組 / 環安組

勞工行政、勞動檢查、園區安全防護及環境保護相關業務之規劃管理。労働行政と労働検査。パークの安全保護及び環境保護に関する業務の企画及び管理。

工商組 / 商工組

工商登記與管理、外匯貿易之研議及連繫、保稅貿易管理、資訊規劃服務。商工業の事業者登録及び管理。外国為替貿易の審議及び連絡、保稅貿易管理、情報企画サービス。

營建組 / 營建組

公共工程及建築工程規劃、設計、施工及督導、公共設施、公有建築物之檢修維護等事項。公共事業及び建設工事計画、設計・施工及び指導監督、公共施設や公共建築物のメンテナンス等の事項。

建管組 / 建管組

都市計畫擬定、變更與執行，建築管理相關業務，園區土地使用計畫訂定、交通規劃與管理、土地與建築物租賃及公有財產管理擬訂等事項。都市計画立案・変更及び執行、建設管理関連業務、パークの土地使用計画の決定、交通計画と管理、土地と建築物の賃貸、公共財産管理立案等の事項。

公管組 / 公管組

高等研究園區公共事務管理。高等研究パーク公共事務の管理。

秘書室 / 秘書室

公文收發、檔案管理、印信、主管會議、庶務、採購、出納、財產及車輛管理、工友管理等事項。公文の受領と発送、公印及びファイル管理、幹部會議、庶務、購買、出納、財産及び車両管理、用務員管理等の事項。

人事室 / 人事室

組織編制、任免選調、考績獎懲、訓練進修、待遇福利、退休撫卹等事項。組織編制、人事異動、業績査定と賞罰、専門研修、待遇・福利厚生、退職金・弔慰金等の事項。

主計室 / 会計室

歲計、會計及統計業務事項。予算、会計及び統計業務の事項。

政風室 / 政治風紀室

政風業務事項。倫理に関する業務の事項。